Orgão da União dos Trabalhadores Graphicos

ANNO III

SÃO PAULO - SEXTA-FEIRA, 23 DE FEVEREIRO DE 1923

NUM. 18

EMB 157

## Continúa inabalavel a parede ≡ graphicos =

A solidariedade dos graphicos de Campinas desfere mais um golpe de mestre aos industriaes paulistas. — A firma José Napoli & Čia. desconhece vergonhosamente a sua assignatura. — Porque desappareceram os communicados dos industriaes? — O operariado paulista hypotheca o seu apoio ao nosso movimento. — A assembléa de hontem affirmou solennemeute estar disposta à lucta por quanto tempo for necessrio.

## A interferencia da Ass. Commercial

No dia 19 do corrente, á tarde, o sr. dr. Barttel Varella, secretario da Associação Commercial, esteve na séde da União dos Trabalhadores Graphicos, á rua Quintino Bocayuva, 76, 2.0 an-dar, afim de transmittir gentil convite, em nome do sr. dr. José Carlos Macedo Soares, presidente da referida Associação Commercial (Centro do Commercio e Industria).

Desejava o dr. Macedo Soares receber a Commissão Executiva da União dos Trabalhadores Graphicos, no dia seguinte, 20, ás 13 horas. Tratava se, conforme declarou o dr. Baruel Varella, de vêr si era possivel encontrar as bases para ser celebrado um accôrdo, tendente a solucionar a gréve dos graphicos.

No dia 20, ás 13 horas, foi a Commissão Executiva da União des Trabalhadores Graphicos recebida na séde da Associação Commercial, no gabinele do seu secretario. dr. Baruel Varella, que, muito attenciosamente, explicou, mais uma vez, o fim que tinha em vista a Associação Commercial ao fazer o convite do dia tão de que isto ficasse bem claanterior.

Confinuando, disse o dr. Baruel «que uma gréve, como a dos graphicos, não attingia sómente ás duas partes nella em- tribuido quem quer que seja. penhadas. Ia mais longe. Attingia o commercio, attingia o povo de São Paulo. Para evitar que a mesma se prolongasse por mais tempo, prejudicial como era para ambas as partes, tivera o sr. presidente da Associação Commercial a iniciativa de convidar a União dos Trabalhadores Graphicos afim de, examinando a ques- duroli cerca de duas horas, e na 3.a, não poderá ser despedido, sa só depende da solida tão, vêr si era possível chega- qual foram aventados alguns dos suspenso ou dispensado nenhum riedade dos graphicos.

O «Correio Paulistano», de hoje, publica o seguinte telegramma:

CAMPINAS, 22 — Em consequencia da gréve geral dos graphicos dessa capital, muitos trabalhos urgentes de typographia foram encommendados em diversos estabelecimentos desta cidade.

A União Graphica de São Paulo, tendo conhecimento desse facto, enviou a esta cidade uma commissão de typographos para se entender com os seus collegas, no sentido de impedir que os mesmos continuassem a executar essas encommendas.

Os graphicos de Campinas attendendo ao pedido que lhes foi feito, scientificaram aos seus patrões que não continuariam a trabalhar nas encommendas de São Paulo.

Por esse motivo ficaram parados os trabalhos iniciados que vieram dessa capital.

rem os grévistas e os patrões a pontos mais importantes do me-um accordo. A iniciativa não obe-decia a injuncções de ninguem. pela União dos Trabalhadores Sahindo da séde da Associação decia a injuncções de ninguem. Era espontanea. De mais a mais, os industriaes graphicos, socios da Associação Commercial, eram 5 ou 6. Era uma minoria muito resumida, cuja porcentagem não chegava a dois por cento».

O dr. Baruel Varella fazia quesro: a iniciativa partiu do sr. dr. José Carlos Macedo Soares, presidente da Associação Commercial, sem que para tal tivesse con-

Aos membros da Commissão da União dos Trabalhadores Graphicos nada custava acreditar na espontaneidade dessa iniciativa. Embora tivessem motivos para julgar o contrario, não podiam pôr e não puzeram em duvida as palavras do dr. Baruel Varella.

Depois de longa discussão, que

Graphicos, em que o dr. Baruel Commercial onde lhe foi offere-Varella declarou que a União cido um café, a commissão dos dos Trabalhadores Graphicos não precisava ser reconhecida por quem quer que fosse, visto estar Lima, perante a qual expôz o constituída de accórdo com as resultado da sua primeira entre-exigencias da lei, tendo, portanto, vista com o dr. Baruel Varella. personalidade juridica, os representantes dos graphicos entregaram aos mesmos cavalheiros os proposto pela Associação Comestatutos da U. T. G., um exem-plar do memorial e duas laudas acceitasse a mediação. de papel, escriptas a machina, contendo tres clausulas, necessarias para o inicio do estudo de qualquer accôrdo, e que são as seguintes: 1.a, reconhecimento Baruel Varella, communicando lhe da União dos Trabalhadores Gra- a deliberação dos grevistas. phicos; 2.a, estabelecimento do salario minimo no prazo maximo de um mez, mediante um aug-

graphicos dirigiu se a assembléa dos grevistas, á rua Ribeiro de

Travada discussão sobre si se acceitava ou não o offerecimento

Em virtude do que fôra deliberado, no mesmo dia 20, á noite, a commissão executiva da U. T. G. dirigiu um officio ao dr.

A victoria da nossa cau-3.a, não poderá ser despedido, sa só depende da solida-





## A solidationale das classes é necessario que os trabalhadores sintam a necessidade de organitrabalhadoras de S. Paulo

Apoiando a nossa attitude no actual movimento, as Commissões Executivas de todos os syndica-tos trabalhistas de S. Paulo, estão distribuindo o seguinte manifesto:

### AO POVO

O momento actual de revolução social-economica, realizada pelas diarias conquistas do proletariado militante, é de decisão e franqueza em face da presente situação que está atravessando os trabalhadores de todas as classes. As reivindicações que independiza o operariado da tutela do regimen do salariato, concebe na solidariedade reciproca, as fundamentaes razões de lucta pela coordenação de forças e affins, de opposição á organização capitalista, apparelhada ferreamente para destruir todo assomo de liberdade e de justiça.

En consequencia da anormalidade que eferniza a baixa do Brazil, nos apromptou utna de salario, é que o proletariado da industria graphica de S. Paulo, num total de 6.000 homens, se debate, actualmente, com hero- mas sahiu-lhe o trumpho ás ismo, num conflicto de vida ou de avessas, porque fomos e arremorte, para a sua organização de cadamos, não só a isca como classe. Por isso que, merecendo a força de toda adhesão e sympathia neste instante que se abre o ciclo que gesta o roteiro da actividade proletaria no caminho de suas reivindicações, os traba-Ihadores das demais classes organizadas contribuem com o seu cabe. quinhão de energias, solidariezando-se com os irmãos explorados e captivos ás fluctuações do capital e á tyrannia do Estado.

Ante os antecedentes histori-cos do proletariado deve-se convir pela sua organização nos seus respectivos syndicatos, a sua dedicação e devotamento á causa da felicidade, fará com que cada trabalhador encontre o seu bemestar na collectividade productora, e que o bem da collectivida de seja o producto dos proprios trabalhadores pela sua energica altivez, reivindicando para si o que lhe é de direito e justiça.

Os motivos que levaram os trabalhadores á gréve, estão plenamente justiticados: o encarecimento constante de todos os generos, não só os de primeira necessidade como tambem de outros, como se vê que a vida dia a dia cada vez mais torna-se impossivel, um espantalho, para um trabalhador que vive exclusivamente de um salario mesquinho, irrisorio mesmo, para fazer face ás necessidades mais urgentes.

Diante dessa situação calamitosa que o projetariado de São Paulo vem atravessando e tende atravessar, hoje, como nunca, trabalhadores.

zarem-se, affluirem em massa aos seus syndicatos de resistencia, para, com serenidade e energia, luctar pela reivindicação dos seus direitos constantemente conspurcados, pois que, cada trabalhador deve trazer em si o ideal de eman-bradamente, defendido tantas e cipação proletaria.

S. Paulo, 23 de Fevereiro de

União dos Empregados em Cafés A Internacional — União dos Artifi-ces em Calçados — Liga Operaria da Construção Civil — Únião Geral dos Metollurgicos — Liga dos Operarios em Fabricas de Tecidos".

## Comeu a isca e cuspiu no anzol

O Napoli, da «Typ. Paulista» aquellé Napoli que não sabe lêr nem escrever e que, com a sua audacia, principiou a vida com 4 caixas de typos, alli na rua Marechal Deodoro, 40, e que hoje já se sobresae como um dos maiores industriaes graphicos da Capital Artistica do só ter ouvido uma das partes. Cabo de esquadra.

Imagine o leitor que elle comeu a isca e cuspiu no anzol, o anzol e lá está o Napoli com o seu machinario ás ortigas, Quem vae dar o desespero é a «Tribuna Italiana» que vae perder 8 mezes de trabalho de calista, mas a culpa não nos

O Napoli está prezo ao «blóco» dos tubarões, contra sua vontade, e não sabemos porque, visto que sua industria progride dia a dia, tanto que já fez construir vasta officina na Rua da Assembléa.

Será por que ainda não pagou a construcção do predio? Não sabemos.

pelo ordenado que recebiamos assumpto, julgando desconhecida antes da gréve não mais voltaremos ao trabalho, e para que isto se de faz-se mister o re conhecimento da União dos dores Graphicos, quando a ver-Trabalhadores Graphicos, como dade é que essa associação tem quem o patronato deverá se haver, se não quizerem vêr suas officinas ás moscas, como se acham

Não esperavamos que o Napoli fizesse esse papel. O que acontece, é que, o dono da «Typ. Paulista», para nos é homem sem palavra, que depois de assignar um documento, nega reconhecer sua assignatura.

E' o desespero de causa...

A emancipação dos trabalhadores ha de ser obra dos proprios

## Os graphicos

Recebemos a seguinte carta: Sr. redactor. A orientação imparcial e justiceira com que a « Folha da Noite » tem, desassomtão boas causas encoraja me a endereçar-lhe esta desalinhavada explicação em resposta á carta publicada pelo seu conceituado jornal, sob o titulo que encima estas linhas, certo de que v. s. lhe dará o necessario agasalho, pela justiça da causa que defende,

Pela exiguidade de tempo e do sr. J. C., passando, por isso, a re-ferir-me apenas a alguns pontos que faltam absolutamente á verdade dos factos.

Como « nariz de cêra » inicia, sr. J. C., a sua carta, declarando ter ouvido um dos industriaes graphicos, portanto, collocandose, de principio, na falsa posição de julgador parcial, pela falta de conhecimento da questão, visto

O graphico, autor desta, pertencente á corporação de um dos matutinos desta capital, com mais de dezoito annos de serviço effectivo nesse jornal, insuspeito por não ter qualquer interesse ligado ao actual movimento e não pertencer, actualmente, á União dos Trabalhadores Graphicos, não podendo ser acoimado de pescador de aguas turvas e muito menos de anarchisador de qualquer coisa, vação, feito até hoje na Pau- sendo sufficientemente conhecido em S. Paulo, foi primeiro secretario daquella associação legalmente constituida com o extracto dos seus estatutos publicado no « Diario Official » e devidamente registrada sob. n. 657 do registo geral de hypothecas e titulos, não sendo portanto, como affirma o sr. J. C., uma sociedade sem legalidade e sem pessoas idoneas á

sua frente. Não parecendo pessoa inculta, O que podemos affirmar é que revela, entretanto, ignorancia do e illegitima representante de sua classe, « só conhecida por an-nuncios », a União dos Trabalhaunico orgam da classe com registrados, em seus livros, tres mil e tantos socios, sendo que, o numero total dos graphicos de S. Paulo attinge a cerca de quatro mil.

As difficuldades e impossibili dades anumeradas a seguir, pelo missivista, referentes ao reconhecimento daquella associação, pelo patronato, e á tabella do salario minimo apresentada pela mesma e que são os dois pontos unicos da questão, foram de tal modo inhabilmente sophismados que chegam, em alguns pontos, a defender e dar inteira razão aos grevistas, como quando diz:

ou menos de accôrdo com a tabella apresentada ».

Se assim é, porque então não entraram em accôrdo os srs. in-dustriaes? E, logo a seguir:

«Ninguem ignora que a vida está realmente carissima, insupportavel mesmo, mas o phenomeno tanto attinge o operario como o patrão».

Perfeitamente de accôrdo, mas o patrão augmenta discricionariamente ao freguez, sem para isso precisar da intervenção da sua posso responder integralmente ás considerações da extensa carta do bem devem sentir os effeitos da cerestia da vida e quando estes lhes pedem o insignificante augmento, qualificado pelo proprio sr. J. C. de «mais ou menos igual ao que estão pagando»; «boa vontade» dos srs. industriaes «fecha-lhes as portas das officinas», como castigo pelo seu atrevimento, negando-lhes assim. o direito de ganhar a propria subsistencia.

Por fim, fala em «equidade e jusiiça». Abstenho-me, aqui, de dizer alguma coisa sobre esse ponto. Chamo, entretanto, a attenção de quem quizer vêr, para a vida do opulento industrial, chegando á sua fabrica em luxuosa «limousine», gosando deslumbrantes festas, habitando sumptuosos palacios, comendo opi-paros jantares, viajando em recreio pela Europa, onde faz cor-rer dinheiro a rôdo e finalmente, a vida do productor de toda essa riqueza: - maltrapilyo, esfomeado, levando debaixo do braco um duro pedaço de pão, chega á officina esbaforido, a correr, para não perder a hora de serviço, que póde custar-lhe a falta de pedaço do pão do dia seguinte, e mil outras miserias que por demais conhecidas não vale nena ennumerar

Depois o rapido desenvolvimento e progresso dos estabelecimentos graphicos e dos seus respectivos proprietarios, ahi está a responder por mim com muito mais eloquencia do que eu aqui o poderia fazer.

Quanto ao reconhecimento da associação de classe, pelo patronato, do que está fazendo cavallo de batalha, está sendo grosseiramente sophismado, pois, as vantagens, decorrentes desse accôrdo, tanto favorecem a uns como a outros, offerecendo iguaes vantagens e evitando resentimentos de parte a parte, que sempre surgem quando se discutem interesses.

O capricho da parte dos srs. industriaes, é tão absurdo quanto a má vontade revelada para um entendimento, porquanto os maiores prejuizos que os está soffrendo não são, por certo, os ope-« Convém notar, porém, que rarios, que perdem apenas os mi-os salarios actuaes estão mais seraveis cinco e seis mil réis por

# rintas

## TYPOGRAPHIA E LITHOGRAPHIA

MUNICH (Allemanha)

CASA FUNDADA EM 1780

### As melhores e mais baratas do mercado!

Representantes com Deposito:

BIONDI & CAPPUCCINI - RIO DE JANEIRO

Rua Thephilo Ottoni N. 120 - Telephone Norte N. 3032

Nosso representante para o Estado de São Paulo:

P. G. BABOLIN

Rua Asdrobal Nascimento N. 81

SÃO PAULO

dia, que deixam de ganhar nas se impressiona, nada o amedronofficinas.

Muito grato, sr. redactor, pela publicação destas linhas, sou seu assiduo leitor e ad ohrmo

(Transpripto d' A Folha da Noite

### Onde está o caracter ?

do dia 22 do corrente)

Parece incrivel, que em pleno seculo XX, seculo das luzes haja, homens que não passam de verdadeiros ignorantes; homens ha. que julgam que estamos em 1888, tempo da escravidão da raca preta.

A escravidão dessa raca, foi para o Brasil a quadra mais vergonhosa, pois não acho o preto em nada inferior ao branco. Hoje, porém, os srs. Industriaes querem representar o papel dos grandes fazendeiros de 1888.

Estão elles enganados, pois de forma alguma obterão o que deseiam.

Hoje em dia, os operarios estão plenamente convencidos de que, os grandes para elles nada representam; somos todos iguaes, todos morremos.

O operario hoje comprehende de que pelo seu braço tudo é feito, e que por isso tem direito a gozar, embora pouco, daquillo que pela sua mão é feito.

O operario, hoje em dia, não

ta, elle está convencido de que luctar pelo direito é dever

Os trabalhadores querem o seu levantamento moral ao lado do economico. Exigem e querem que os srs. iudustriaes, sejam homens de caracter; querem que não sejam de duas caretas como foi o sr. Napoli, que depois de ter assignado o documento da "União" queria desfazer o que tinha feito.

O sr. Napoli-fez isso porque talvez julga que firmeza de cacaracter está no dinheiro?

Engana se! porque a firmeza de caracter esta em sustentar o que se diz, como fazemos nos,

### COMPANHEIROS...

cta. - Porque mais que as typographias não permavale ser pó, ser lama acontece. ou ser cinza do que

Diariamente, á Rua Ribeiro de Li-

Os companheiros não devem deixar de comparecer a essas reuniões. Todos devem estar ao par da marcha do nosso movimento.

ma N. 17 ha reunião da classe.

### SOLIDARIEDADE

O nosso presado camarada João Penteado, director da «Escola Nova», fundada em 1912, á rua Saldanha Marinho, 8, aonde licciona os cursos: Primario, Commercial e de Linguas; Dactilographia e Tachigraphia, nos enviou a importancia de 10\$000 como subsidio para a publica-ção do Trabalhador Graphico.

Queira esse camarada acceitar os nossos agradecimentos, mesmo porque bem csnhece a lucta em que nos empenhamos para que não sucumbamos á fome que o patronato nos quer submetter.

As Artes Graphicas em São Paulo em decadencia

Antes do actual movimento graphico, já era accentuada a falta de technicos neste ramo em S. Paulo. Agora, com a gréve, a debandada está se verificando diariamente do pessoal que se retira para suas respectivas terras, porque o operariado graphico de S. Paulo converge do intertor do nosso Estado como dos demais do paiz.

Dizemos isto, porque em nossa secretaria a azafana é grande em conceder "quit-placet" ao enxame de camaradas que se retiram, tanto para o Norte como para o Sul do paiz, porque estão dispostos a não morrerem á fome com a migalha do ordenado recebido do patronato e dispostos a não mais se submetterem ao antigo regimen da oppressão e da fome.

Como um technico graphico não se faz da noite para o dia é de ver-se depois de serenado o actual movimento, o patronato só conseguir operarios, não pela tabella do memorial, mas pelo dobro, visto que o mercado estará desfalcado.

O braço operario é como café no porto de Santos: quanto maior o stock tanto menor. é o preço; queremos dizer que havendo falta de technicos o ordenado será imposto pelo operario sem ser predespertae para a lu-ciso muita relutancia, e isto para neçam ás moscas como

Estamos fartamente informados ser homem e ser co- de que, poucos serão dos que partiram, voltarão sem serem savarde, e ser captivo. tisfeitos no nosso justo pedido

contido no memorial - o cele- o bre memorial - que tanto successo tem feito, por isso que as Artes Graphicas em S. Paulo entraram em periodo de franca decadencia, prestes a desapparecer não deixando sinão vaga recor-dação de sua existencia. E isto se dá na Capital artistica do Brasil...

Os industriaes graphicos desta capital julgam que um homem, mesmo solteiro, possa viver com a migalha de 6\$000 diarios, nesta época que tudo, de mais neces-sario á subsistencia, ascendeu para mais de cento por cento e o ordenado do operario estacionou.

O resultado foi ficar ás moscas o seu machinario e ás moscas continuará até que se resolvam dar maior ração ao exercito de graphicos que honra a industria desse ramo.

SAMUEL

### Como são elles!

Homens de forma, ha mnitos; mas, homens de facto, ha poucos. Entre os apatacados pro-prietarios de officinas graphi-cas, vieram dar uma demonstração de que são pretensos homens; não são mais do que a negação completa da especie. no caso da firma José Napoli & Comp.

Ao entrar em negociações com a União, da qual faço parte como socio activo, esse pretenso homem numa arrogancia dos tempos de Nero, affirmou que não se incommodava com a ameaça de seus eguaes, (este e outros industriaes) estavam no firme proposito de entraren em um accordo, o qual fizeram.

Passados uns poucos dias eis que o homem, o Napoli da Typ. Paulista, num impeto de arrependimento, num gesto covarde, cuspio no que fez, cuspio na sua dignidade, bolorenta e asquerosa, e ahi tem os com-panheiros e o publico, a prova, procurando na secção livre de alguns jornaes a affirmação que aqui esponho, afim de escla-recer a todos qual o quilate de semelhante homem, que não tendo a hombridade de arcar com a responsabilidade de seus actos, volta todo coberto de indignidade, afim de regenerar-se e de pedir o perdão pela falta que commetteu attraiçoando a causa de que fez parte.

O homem que assim procede não póde commungar com os esforços dos outros. Hontem attraiçoou a seus parceiros, hoje assim, amanhā attraiçoará quem com elle tiver relações.

Longe com os idignos, longe com esses que não têm dignidade na lucta, e com os revezes da vida.

OPERARIO. 

Serviços typographicos baratos? Procurae a Typographia FERRARI & BUONO Rua S. João, 247 - Tel, 2820 - cid. 

## Calçado D' Auria

O SUPER ELEGANTE
PREFERIDO PELAS
PESSOAS DE FINO GOSTO

## Nicolau D'Auria

Rua Quintino Bocayuva N .82

SÃO PAULO

## "Renascença,,

REVISTA DE ARTE E PENSAMENTO

Apparecerá amanhā, 0 1.º numero desta bem feita revista, sob a direcção da illustre escriptora

D. Maria Lacerda de Moura

Todo o operario, pela afinidade que essa escriptora tem com as massas soffredoras, deve ler a

"RENASCENAÇA"

COSTUMES DE DAMES RIDING BABITS

C. Perrelli

200

Central, 1433 R. BOA VISTA, 70 S. PAULO

## Café S. Paulo

SERVIÇO ESPECIAL EM CHOCOLA-TE, CHA', MINGAU, GEMADAS, ETC. — CAFE' DA MELHOR QUALIDADE

O unico no centro que mantem o preço de 100 rs.

VINHOS, LICORES E CERVEJAS—SAND-WICHS, EMPADAS E PASTEIS MA-NIPULADOS COM TODO O ESMERO

LARGO DA SÉ, 3

S. PAULO

## MERGENTHALER LINOTYPE CO.

NEW YORK - U. S. A.

## E. CAUBIT

REPRESENTANTE GERAL PARA O BRASIL

RIO DE JANEIRO

## LACTA

E =

## Guaraná

## Espumante

Dois nomes que significam o expoente maximo da industria brasileira no Seculo XX :: :: **OLGA** 

37

CLUB

GOAL

Commemorativos

Os "primus inter-pares" para os fumantes de bom gosto

## Restaurante São Paulo

Executa-se qualquer encommenda para casamentos, baptisados, etc.

## ANDRE' REGOS

Serviço á la carte e de 1.a ordem com modicidade de preços

Rua S. Thereza, 20 - Tel. Cent. 6029 - S. PAULO



